



Instructions For Use

BIGtrack 2

Issue Date: February 26, 2024

Revision Table:

Revision	Date	Description
1.0	02/26/2024	Issue Date
1.1	05/12/2025	Revision of Reusable section
1.2	09/25/2026	Addition of CE symbol

Model: 12000006

UDID: 00186648000340

 AbleNet, Inc. 2625 Patton Road Roseville, MN 55113 United States of America www.ablenetinc.com	 EUCEREP Roald Dahllaan 33, 5629MC Eindhoven The Netherlands eucerep@eucerep.com	UK Responsible Person EUCEREP LTD 7 Tibbets Close, Meeting Lane Alcester, Warwickshire B49 5QU England, United Kingdom
 MedEnvoy Switzerland Gotthardstrasse 28 6302 Zug Switzerland Telephone: +41 41 562 01 42		

INTENDED PURPOSE

For individuals who are unable to use a computer, tablet computer, or smartphone with a typical Human Interface Device (HID), BigTrack 2 provides a way for them to do so. This includes computer or tablet computer-based speech-generating devices.

CLINICAL BENEFITS OF THE DEVICE

Allows patients to access technology when they do not have the motor or cognitive skills to operate another device.

PERFORMANCE CHARACTERISTICS AND INFORMATION FOR HEALTH CARE PROFESSIONAL

Trackball size: 3-in (7.6-cm)

Connection type: USB A

Material: Housing - ABS Plastic

Suggested Operating Environment:

Ambient Temperature Range: 32°F - 95°F (0°C - 35°C)

Humidity: 10% - 95% (no condensation on the device)

Suggested Transportation and Storage:

Ambient Temperature Range: -25°F - 158°F (-31°C - 70°C)

Humidity: 10% - 95% (no condensation on the device)

RISKS, WARNINGS, AND CONTRA-INDICATIONS

BigTrack 2 is neither waterproof nor completely water resistant. Do not immerse it in water or any other liquid, and make sure that no liquids are spilled on it.

BigTrack 2 is not recommended to be used as access to a call system.

DEVICE OVERVIEW

1	Left Mouse Button
2	Right Mouse Button
3	Trackball
4	External Switch Jack (S1)
5	External Switch Jack (S2)
6	USB A plug



USE INSTRUCTIONS

First Time Use

1. Plug the cable into your computer's USB port or a USB hub connected to your computer. You do not need to turn off your computer before connecting or disconnecting a USB device.

Switch Use

The BIGtrack 2 has two switch ports located on the left and right sides of the device. To use a switch, plug a switch into each switch jack. Each switch performs the same function as clicking the left or right button on the device.

Drag Lock

You can easily drag an object with the BIGtrack 2 without pressing and holding the left-click button. To enable drag lock:

1. Hover the cursor over the item you would like to drag.
2. Double-click the right-click button to lock on to the item.
3. Move the item to the desired location.
4. Release the drag lock by clicking the left-click or right-click button.

PREPARATORY TREATMENT

Cleaning and disinfecting your AbleNet assistive technology devices between uses is essential to the health and safety of the user. To help fight against the spread of germs, here are some helpful steps to cleaning and disinfecting your AbleNet device.

Always wear the appropriate personal protective equipment such as gloves and safety glasses.

Cleaning Your Device

Before disinfecting your device, remove any dirt or debris on the device.

1. Turn the device off and remove the batteries.
2. Remove any large chunks, visible heavy dirt, or debris attached to the device.
3. Wipe down the device with cleaning wipes.
4. Use a cotton swab soaked in a cleaner to access any tight areas that were not accessible with the cleaning wipes.
5. Let the device completely dry.

Disinfect Your Device

Now that the device is clean, it is time to disinfect it. To ensure no dirt or debris is transferred back to the device, changing protective gloves may be required before disinfecting it.

1. Make sure the device is still turned off and that the batteries are removed.
2. Use a clean towel or wipes with Virucidal, Bactericidal, Pseudomonacidal, Tuberculocidal, or Fungicidal chemicals to disinfect the device's surfaces. It is important to note that these chemicals only disinfect when they are wet and should be left wet on the device for at least four minutes.
3. Use a cotton swab soaked with Virucidal, Bactericidal, Pseudomonacidal, Tuberculocidal, or Fungicidal chemicals to disinfect the tight areas that were not accessible with the towel or wipes. Make sure the chemical stays wet on the device for at least four minutes.
4. Let the device air-dry entirely before using it.

TROUBLESHOOTING

Connection Verification

To verify if BIGtrack 2 is properly connected to your device:

1. Open a text editor on your device.
2. Press switches and verify that the functions are working correctly.

BIGtrack 2 is Non-Responsive

BIGtrack 2 does not respond when you activate the switches:

1. Plug BIGtrack 2 into a different USB port.
2. If that is not successful - call ableCARE.

PREVENTATIVE AND REGULAR MAINTENANCE

Clean the BigTrack 2 if necessary. No scheduled maintenance is required.

REUSABLE

If the device is intended to be reused, it must be cleaned and disinfected between uses in accordance with standard infection control procedures. Reuse is appropriate only if the device remains in good working condition and shows no signs of material degradation.

Cleaning and Disinfection Prior to Reuse

Refer to the PREPARATORY TREATMENT section, above.

Inspection Prior to Reuse

Before each reuse, inspect the device for:

- Physical damage or wear
- Signs of degradation to wiring, battery compartment, or connectors
- Corrosion, cracking, or discoloration of components

Discontinuation of Use

Discontinue use and dispose of the device according to local regulations if:

- Any signs of material degradation are present
- The device fails to operate reliably

Where appropriate, devices may be reused if they are reconditioned by the manufacturer or an authorized representative, in accordance with applicable safety and performance requirements.

DEVICES USED TOGETHER WITH

BigTrack 2 can be used with any computer or tablet with Bluetooth capability and using the following operating systems:

- Windows 11
- macOS Ventura
- ChromeOS

PROPER DISPOSAL

BigTrack 2 contains electronic components and should not be disposed of in your normal home or business waste collection. BigTrack 2 should be disposed of with a licensed electronics recycler.

WHEN TO CONTACT A HEALTHCARE PROFESSIONAL

If you have difficulty accessing the switches or need assistance with product placement.

Change in your condition.

NOTICE OF SERIOUS INCIDENT

If any serious incident has occurred while using this device, first, seek medical attention. Then, report to AbleNet, Inc. and your competent authority of the member state you are in.



Mode d'emploi

BIGtrack 2

Date de publication : 26 février 2024

Tableau de révision :

Révision	Date	Description
1.0.	02/26/2024	Date de publication
1.1.	05/12/2025	Révision de la section Réutilisable
1.2	09/25/2026	Ajout du marquage CE

Modèle : 12000006

UDID : 00186648000340

 AbleNet, Inc. 2625 Patton Road Roseville, MN 55113 États-Unis www.ablenetinc.com	 EUCEREP Roald Dahllaan 33, 5629MC Eindhoven Pays-Bas eucerep@eucerep.com	Personne responsable au Royaume-Uni EUCEREP LTD 7 Tibbets Close, Meeting Lane Alcester, Warwickshire B49 5QU Angleterre, Royaume-Uni
---	--	---

 MedEnvoy Suisse Gotthardstrasse 28 6302 Zug Suisse Téléphone : +41 41 562 01 42	
---	---

UTILISATION PRÉVUE

Pour les personnes qui ne peuvent pas utiliser un ordinateur, une tablette ou un smartphone avec un périphérique d'interface humaine (HID) classique, le BIGtrack 2 leur offre un moyen de le faire. Cela inclut les appareils de génération de parole basés sur un ordinateur ou une tablette.

BÉNÉFICES CLINIQUES DU DISPOSITIF

Permet aux patients d'accéder à la technologie lorsqu'ils n'ont pas les capacités motrices ou cognitives nécessaires pour utiliser un autre appareil.

CARACTÉRISTIQUES DE PERFORMANCE ET INFORMATIONS DESTINÉES AUX PROFESSIONNELS DE LA SANTÉ

Taille de la boule de commande : 3 po (7,6 cm)

Type de connexion : USB A

Matériel : Boîtier - Plastique ABS

Environnement d'exploitation suggéré :

Plage de température ambiante : 0°C à 35°C (32°F à 95°F)

Humidité : 10 % à 95 % (pas de condensation sur l'appareil)

Transport et stockage suggérés :

Plage de température ambiante : -31°C à 70°C (-25°F à 158°F)

Humidité : 10 % à 95 % (pas de condensation sur l'appareil)

RISQUES, AVERTISSEMENTS ET CONTRE-INDICATIONS

Le BIGtrack 2 n'est ni étanche ni complètement résistant à l'eau. Ne l'immergez pas dans l'eau ou tout autre liquide et assurez-vous qu'aucun liquide ne soit renversé dessus.

Il n'est pas recommandé d'utiliser le BIGtrack 2 comme accès à un système d'appel.

APERÇU DU DISPOSITIF

1	Bouton gauche de la souris
2	Bouton droit de la souris
3	Boule de commande
4	Prise de commutateur externe (S1)
5	Prise de commutateur externe (S2)
6	Prise USB A



MODE D'EMPLOI

Première utilisation

1. Raccordez le câble au port USB de votre ordinateur ou à un concentrateur USB connecté à votre ordinateur. Vous n'avez pas besoin d'arrêter votre ordinateur avant de connecter ou de déconnecter un périphérique USB.

Utilisation du commutateur

Le BIGtrack 2 dispose de deux ports de commutation situés sur les côtés gauche et droit de l'appareil. Pour utiliser un commutateur, branchez un commutateur sur chaque prise de commutateur. Chaque commutateur effectuera la même fonction que lors d'un clic sur le bouton gauche ou droit du périphérique.

Glissement verrouillé

Vous pouvez facilement faire glisser un objet avec le BIGtrack 2 sans appuyer sur le bouton gauche de la souris et le maintenir enfoncé. Pour activer le glissement verrouillé :

1. Faites passer le curseur au-dessus de l'élément que vous voulez faire glisser.
2. Double cliquez sur le bouton droit afin de le verrouiller sur l'élément.
3. Déplacez l'élément à l'endroit souhaité.
4. Relâchez le glissement verrouillé en faisant un clic gauche ou un clic droit.

TRAITEMENT PRÉPARATOIRE

Le nettoyage et la désinfection de vos appareils d'assistance technologique AbleNet entre chaque utilisation sont essentiels à la santé et à la sécurité de l'utilisateur. Afin de lutter contre la propagation des germes, voici quelques étapes utiles pour nettoyer et désinfecter votre appareil AbleNet.

Portez toujours l'équipement de protection individuelle approprié, tel que des gants et des lunettes de sécurité.

Nettoyage de votre appareil

Avant de désinfecter l'appareil, enlevez toute saleté ou tout débris qui pourrait s'y trouver.

1. Éteignez l'appareil et retirez les piles.
2. Retirez les gros morceaux de poussière et les saletés ou les débris visibles qui sont attachés à l'appareil.
3. Essuyez l'appareil avec des lingettes nettoyantes.
4. Utilisez un coton-tige imbibé de nettoyant pour atteindre les zones difficiles d'accès qui n'étaient pas accessibles avec les lingettes nettoyantes.
5. Laissez l'appareil sécher complètement.

Désinfection de votre appareil

Maintenant que l'appareil est propre, il est temps de le désinfecter. Il peut être nécessaire de changer de gants de protection avant de désinfecter l'appareil, afin de s'assurer qu'aucune saleté ou aucun débris n'y est transféré.

1. Assurez-vous que l'appareil est toujours éteint et que les piles sont retirées.
2. Utilisez une serviette ou des lingettes propres contenant un agent virucide, bactéricide, pseudomonacide, tuberculocide ou fongicide pour désinfecter les surfaces de l'appareil. Il est important de noter que ces produits chimiques ne désinfectent que lorsqu'ils sont mouillés et doivent être laissés mouillés sur l'appareil pendant au moins 4 minutes.

3. Utilisez un coton-tige imbibé d'un produit virucide, bactéricide, pseudomonacide, tuberculocide ou fongicide pour désinfecter les zones difficiles d'accès qui n'étaient pas accessibles avec la serviette ou les lingettes. Assurez-vous que le produit chimique reste humide sur l'appareil pendant au moins 4 minutes.
4. Laissez l'appareil sécher complètement à l'air libre avant de l'utiliser.

DÉPANNAGE

Vérification de la connexion

Pour vérifier si le BIGtrack 2 est correctement connecté à votre appareil :

1. Ouvrez un éditeur de texte sur votre appareil.
2. Appuyez sur les commutateurs et vérifiez que les fonctions fonctionnent correctement.

Le BIGtrack 2 ne répond pas

Le BIGtrack 2 ne répond pas lorsque vous activez les commutateurs :

1. Branchez le BIGtrack 2 sur un autre port USB.
2. Si cela ne fonctionne pas, appelez ableCARE.

ENTRETIEN PRÉVENTIF ET ENTRETIEN RÉGULIER

Nettoyez le BIGtrack 2 si nécessaire. Aucune maintenance programmée n'est requise.

RÉUTILISABLE

Si l'appareil est destiné à être réutilisé, il doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation conformément aux procédures standard de contrôle des infections. La réutilisation n'est appropriée que si l'appareil reste en bon état de fonctionnement et ne présente aucun signe de dégradation matérielle.

Nettoyage et désinfection avant réutilisation

Reportez-vous à la section TRAITEMENT PRÉPARATOIRE ci-dessus.

Inspection avant réutilisation

Avant chaque réutilisation, inspectez l'appareil pour :

- Dommages physiques ou usure
- Signes de dégradation du câblage, du compartiment de la batterie ou des connecteurs
- Corrosion, fissuration ou décoloration des composants

Arrêt de l'utilisation

Cesser d'utiliser l'appareil et le jeter conformément à la réglementation locale si :

- des signes de dégradation du matériau sont présents
- l'appareil ne fonctionne pas de manière fiable

Le cas échéant, les appareils peuvent être réutilisés s'ils sont reconditionnés par le fabricant ou un représentant autorisé, conformément aux exigences de sécurité et de performance applicables.

APPAREILS UTILISÉS CONJOINTEMENT

Le BIGtrack 2 peut être utilisé avec n'importe quel ordinateur ou tablette doté de la fonction Bluetooth et utilisant les systèmes d'exploitation suivants :

- Windows 11
- macOS Ventura
- ChromeOS

MISE AU REBUT APPROPRIÉE

Le BIGtrack 2 contient des composants électroniques et ne doit pas être jeté dans votre poubelle habituelle, que ce soit à la maison ou au travail. Le BIGtrack 2 doit être éliminé auprès d'un recycleur d'électronique agréé.

QUAND CONTACTER UN PROFESSIONNEL DE LA SANTÉ

Si vous n'arrivez pas à accéder aux commutateurs ou si vous ne savez pas comment placer le produit.

Changement dans votre état.

AVIS D'INCIDENT GRAVE

Si un incident grave survient lors de l'utilisation de cet appareil, consultez d'abord un médecin. Ensuite, signalez-le à AbleNet, Inc. et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel vous vous trouvez.

Gebrauchsanleitung BIGtrack 2

Ausgabedatum: 26. Februar 2024

Revisionstabelle:

Überarbeitung	Datum	Beschreibung
1.0	26.02.2024	Ausgabedatum
1.1	12.05.2025	Überarbeitung des Abschnitts „Wiederverwendbar“
1.2	25.09.2026	Anbringung des CE-Zeichens

Modell: 12000006

UDI: 00186648000340



AbleNet, Inc.
2625 Patton Road
Roseville, MN 55113
USA
www.ablenetinc.com



EUCEREP
Roald Dahllaan 33, 5629MC
Eindhoven
Niederlande
eucerep@eucerep.com

Verantwortlich für das
Vereinigte Königreich

EUCEREP LTD
7 Tibbets Close, Meeting Lane
Alcester, Warwickshire
B49 5QU
England, Vereinigtes Königreich



MedEnvoy Switzerland
Gotthardstrasse 28
6302 Zug
Schweiz
Telefon: +41 41 562 01 42



VERWENDUNGSZWECK

Für Personen, die nicht in der Lage sind, einen Computer, ein Tablet oder ein Smartphone mit einem üblichen Human Interface Device (HID) zu bedienen, macht BigTrack 2 die Bedienung dennoch möglich. Dazu gehören Sprachausgabegeräte auf Computer- oder Tablet-Basis.

KLINISCHE VORTEILE DES GERÄTS

Es ermöglicht Patienten, die Geräte aufgrund ihrer motorischen oder kognitiven Fähigkeiten ansonsten nicht bedienen können, den Zugang zu Technologien.

LEISTUNGSMERKMALE UND INFORMATIONEN FÜR MEDIZINISCHES FACHPERSONAL

Größe des Trackball: 7,6 cm / 3 Zoll

Anschlusstyp: USB A

Material: Gehäuse - ABS-Kunststoff

Empfohlene Betriebsbedingungen:

Umgebungstemperatur: 0 °C - 35 °C (32 °F - 95 °F)

Luftfeuchtigkeit: 10 % - 95 % (keine Kondensation auf dem Gerät)

Empfohlene Transport- und Lagerbedingungen:

Umgebungstemperatur: -31 °C - 70 °C (-25 °F - 158 °F)

Luftfeuchtigkeit: 10 % - 95 % (keine Kondensation auf dem Gerät)

RISIKEN, WARNHINWEISE UND GEGENANZEIGEN

BigTrack 2 ist weder wasserdicht noch vollkommen wasserfest. Nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen und darauf achten, dass keine Flüssigkeiten darüber verschüttet werden.

Der BigTrack 2 sollte nicht zum Bedienen einer Rufanlage verwendet werden.

GERÄTEÜBERSICHT

1	Linke Maustaste
2	Rechte Maustaste
3	Trackball
4	Buchse für externe Taster (S1)
5	Buchse für externe Taster (S2)
6	USB-A-Stecker



GEBRAUCHSANLEITUNG

Erste Inbetriebnahme

1. Stecken Sie das Kabel in den USB-Anschluss Ihres Computers oder in einen USB-Hub, der mit Ihrem Computer verbunden ist. Sie müssen Ihren Computer nicht ausschalten, um ein USB-Gerät ein- oder auszustecken.

Verwendung von Tastern

Der BIGtrack 2 hat zwei Tasteranschlüsse auf der linken und rechten Seite des Geräts. Stecken Sie zum Verwenden eines Tasters einen Taster in jede Tasterbuchse ein. Jeder Taster führt dieselbe Funktion aus wie das Klicken auf die linke oder rechte Taste am Gerät.

Drag Lock

Mit dem BIGtrack 2 können Sie ein Objekt auf einfache Weise ziehen, ohne die Linksklick-Taste zu drücken und gedrückt zu halten. Drag Lock aktivieren:

1. Bewegen Sie den Cursor über das Objekt, das Sie ziehen möchten.
2. Doppelklicken Sie die Rechtsklick-Taste, um das Objekt am Cursor festzumachen.
3. Bewegen Sie das Objekt an die gewünschte Position.
4. Lösen Sie den Drag Lock, indem Sie die Linksklick- oder Rechtsklick-Taste drücken.

VORBEHANDLUNG

Für die Gesundheit und Sicherheit des Benutzers sind die Reinigung und Desinfektion Ihres unterstützenden AbleNet-Geräts zwischen den einzelnen Anwendungen wichtig. Nachfolgend finden Sie einige hilfreiche Maßnahmen zur Reinigung und Desinfektion Ihres AbleNet-Geräts, mit denen Sie die Verbreitung von Keimen verhindern können.

Tragen Sie stets die entsprechende persönliche Schutzkleidung wie Handschuhe und Schutzbrille.

Reinigung Ihres Geräts

Entfernen Sie vor der Desinfektion Ihres Geräts jeglichen Schmutz oder Ablagerungen auf dem Gerät.

1. Schalten Sie das Gerät aus und entnehmen Sie die Batterien.
2. Entfernen Sie alle am Gerät haftenden großen Partikel, sichtbaren starken Verschmutzungen oder Ablagerungen.
3. Wischen Sie das Gerät mit Reinigungstüchern sauber.
4. Verwenden Sie ein mit Reinigungsmittel getränktes Wattestäbchen, um an enge Stellen zu gelangen, die für Reinigungstücher nicht zugänglich waren.
5. Lassen Sie das Gerät vollständig trocknen.

Desinfektion Ihres Geräts

Nach der Reinigung kann das Gerät nun desinfiziert werden. Um sicherzustellen, dass kein Schmutz und keine Ablagerungen zurück in das Gerät gelangen, müssen unter Umständen vor der Desinfektion des Geräts die Schutzhandschuhe gewechselt werden.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät immer noch ausgeschaltet ist und die Batterien herausgenommen wurden.
2. Verwenden Sie zur Desinfektion der Oberflächen des Geräts ein sauberes Handtuch oder Reinigungstücher mit viruziden, bakteriziden, pseudomonaziden, tuberkuloziden oder fungiziden Stoffen. Es ist unbedingt zu beachten, dass diese Chemikalien nur in nassem Zustand desinfizieren und daher mindestens vier Minuten lang nass auf dem Gerät belassen werden sollten.

3. Verwenden Sie ein mit viruziden, bakteriziden, pseudomonaziden, tuberkuloziden oder fungiziden Wirkstoffen getränktes Wattestäbchen, um in die engen Bereiche zu gelangen, die mit dem Handtuch oder den Reinigungstüchern nicht zugänglich waren. Sorgen Sie dafür, dass die Chemikalie mindestens vier Minuten lang nass auf dem Gerät belassen wird.
4. Lassen Sie das Gerät vor dem Gebrauch vollständig an der Luft trocknen.

FEHLERBEHEBUNG

Überprüfung der Verbindung

Überprüfen Sie wie folgt, ob der BIGtrack 2 ordnungsgemäß mit Ihrem Gerät verbunden ist:

1. Öffnen Sie einen Texteditor auf Ihrem Gerät.
2. Betätigen Sie Taster und prüfen Sie, ob die Funktionen ordnungsgemäß ausgeführt werden.

BIGtrack 2 reagiert nicht

BIGtrack 2 reagiert nicht beim Aktivieren der Taster:

1. Stecken Sie den BIGtrack 2 an einem anderen USB-Anschluss ein.
2. Wenn Sie damit keinen Erfolg haben, wenden Sie sich an ableCARE.

PRÄVENTIVE UND REGELMÄSSIGE WARTUNG

Reinigen Sie den BIGtrack 2 bei Bedarf. Es ist keine planmäßige Wartung erforderlich.

WIEDERVERWENDBAR

Für eine Wiederverwendung muss das Produkt zwischen den einzelnen Einsätzen gemäß den Standardverfahren zur Infektionsprävention gereinigt und desinfiziert werden. Eine Wiederverwendung ist nur dann zweckdienlich, wenn das Gerät in einem guten Zustand bleibt und keinerlei Materialschädigung aufweist.

Reinigung und Desinfektion vor der Wiederverwendung

Siehe Abschnitt VORBEHANDLUNG oben.

Inspektion vor der Wiederverwendung

Überprüfen Sie das Gerät vor jeder Wiederverwendung auf:

- Physische Schäden oder Verschleiß
- Anzeichen von Materialverschleiß an den Kabeln, dem Batteriefach oder den Anschlüssen
- Korrosion, Rissbildung oder Verfärbung von Komponenten

Außerbetriebnahme

Verwenden Sie das Gerät nicht länger und entsorgen Sie es gemäß den örtlichen Vorschriften, wenn:

- Sie Anzeichen von Materialverschleiß feststellen
- das Gerät funktioniert nicht zuverlässig

Gegebenenfalls können Geräte nach einer Aufarbeitung durch den Hersteller oder einen autorisierten Vertreter unter Einhaltung der geltenden Sicherheits- und Leistungsanforderungen wiederverwendet werden.

KOMPATIBLE GERÄTE

Der BigTrack 2 kann mit einem beliebigen Bluetooth-fähigen Computer oder Tablet und mit einem der folgenden Betriebssysteme verwendet werden:

- Windows 11
- macOS Ventura
- ChromeOS

ORDNUNGSGEMÄSSE ENTSORGUNG

Der BigTrack 2 enthält elektronische Komponenten und darf nicht über den normalen Haus- oder Geschäftsmüll entsorgt werden. Der BigTrack 2 sollte bei einem für elektronische Geräte lizenzierten Recyclingunternehmen entsorgt werden.

WANN MAN SICH AN MEDIZINISCHES FACHPERSONAL WENDEN SOLLTE

Wenn Sie Schwierigkeiten mit der Handhabung der Taster haben oder Hilfe bei der Platzierung des Produkts benötigen.

Bei einer Veränderung Ihres Zustands.

MELDUNG EINES SCHWERWIEGENDEN ZWISCHENFALLS

Falls es bei der Verwendung dieses Geräts zu einem schwerwiegenden Zwischenfall kommt, suchen Sie bitte zuerst einen Arzt auf. Melden Sie dann diesen Zwischenfall AbleNet, Inc. und der zuständigen Behörde Ihres Mitgliedstaats.



Instrucciones de uso

BIGtrack 2

Fecha de emisión: 26 de febrero de 2024

Tabla de revisiones:

Revisión	Fecha	Descripción
1.0	26/02/2024	Fecha de emisión
1.1	12/05/2025	Revisión de la sección Reutilizable
1.2	25/09/2026	Incorporación del marcado CE

Modelo: 12000006

Id. único del dispositivo: 00186648000340

 AbleNet, Inc. 2625 Patton Road Roseville, MN 55113 Estados Unidos de América www.ablenetinc.com	 EUCEREP Roald Dahllaan 33, 5629MC Eindhoven Países Bajos eucerep@eucerep.com	Persona responsable del Reino Unido EUCEREP LTD 7 Tibbets Close, Meeting Lane Alcester, Warwickshire B49 5QU Inglaterra, Reino Unido
 MedEnvoy Switzerland Gotthardstrasse 28 6302 Zug Suiza Teléfono: +41 41 562 01 42		

FINALIDAD PREVISTA

Para las personas que no pueden usar una computadora, tableta o teléfono inteligente con un dispositivo de interfaz humana (HID) típico, el BigTrack 2 les ofrece una manera de hacerlo. Esto incluye los dispositivos generadores de voz basados en ordenadores o tabletas.

BENEFICIOS CLÍNICOS DEL DISPOSITIVO

Permite a los pacientes acceder a la tecnología cuando no tienen las capacidades motoras o cognitivas necesarias para manejar otro dispositivo.

CARACTERÍSTICAS DE FUNCIONAMIENTO E INFORMACIÓN PARA EL PROFESIONAL DE ATENCIÓN MÉDICA

Tamaño de la bola de desplazamiento: 3 in (7,6 cm)

Tipo de conexión: USB A

Material: Carcasa: plástico ABS

Entorno operativo sugerido:

Rango de temperatura ambiente: 32 °F - 95 °F (0 °C - 35 °C)

Humedad: 10 % - 95 % (sin condensación en el dispositivo)

Transporte y almacenamiento sugeridos:

Rango de temperatura ambiente: -25 °F - 158 °F (-31 °C - 70 °C)

Humedad: 10 % - 95 % (sin condensación en el dispositivo)

RIESGOS, ADVERTENCIAS Y CONTRAINDICACIONES

El BigTrack 2 no es impermeable ni completamente resistente al agua. No lo sumerja en agua ni en ningún otro líquido, y asegúrese de que no se derrame ningún líquido sobre él.

No se recomienda utilizar el BigTrack 2 como acceso a un sistema de llamadas.

DESCRIPCIÓN GENERAL DEL DISPOSITIVO

1	Botón izquierdo del ratón
2	Botón derecho del ratón
3	Bola de desplazamiento
4	Conector para interruptor externo (S1)
5	Conector para interruptor externo (S2)
6	Conector USB A



INSTRUCCIONES DE USO

Primer uso

1. Enchufe el cable al puerto USB de su ordenador o a un multipuerto USB conectado a su ordenador. No necesita apagar su ordenador antes de conectar o desconectar el dispositivo USB.

Uso del interruptor

El BIGtrack 2 tiene dos puertos de interruptor ubicados en los lados izquierdo y derecho del dispositivo. Para utilizar un interruptor, conecte un interruptor en cada conector. Cada interruptor realizará la misma función si hace clic con el botón derecho o izquierdo sobre el dispositivo.

Bloqueo de arrastre

Puede arrastrar fácilmente un objeto con el BIGtrack 2 sin mantener presionado el botón de clic izquierdo. Para habilitar el bloqueo de arrastre:

1. Pase el cursor sobre el objeto que desee arrastrar.
2. Haga doble clic con el botón derecho para bloquear el objeto.
3. Mueva el objeto a la ubicación deseada.
4. Desbloquee el objeto con un clic del botón derecho o izquierdo.

TRATAMIENTO PREPARATORIO

Limpiar y desinfectar los dispositivos de tecnología de asistencia AbleNet entre usos es esencial para la salud y la seguridad del usuario. Estos son algunos pasos útiles para limpiar y desinfectar su dispositivo de AbleNet y así prevenir la propagación de gérmenes.

Utilice siempre el equipo de protección personal adecuado, como guantes y gafas de seguridad.

Limpieza del dispositivo

Antes de desinfectar el dispositivo, elimine cualquier suciedad o residuo que pueda haber en él.

1. Apague el dispositivo y retire las pilas.
2. Elimine los fragmentos grandes, la suciedad densa visible o los residuos que estén adheridos al dispositivo.
3. Limpie el dispositivo con toallitas de limpieza.
4. Utilice un bastoncillo de algodón empapado con solución limpiadora para alcanzar las áreas estrechas a las que no puede acceder con las toallitas de limpieza.
5. Deje que el dispositivo se seque completamente.

Desinfección del dispositivo

Ahora que el dispositivo está limpio, es hora de desinfectarlo. Es posible que necesite cambiarse los guantes protectores antes de desinfectar el dispositivo para asegurarse de que no se transfiera ninguna suciedad o residuo a este.

1. Asegúrese de que el dispositivo siga apagado y que las pilas estén retiradas.
2. Utilice un paño o una toallita limpios con virucida, bactericida, pseudomonicida, tuberculicida o fungicida para desinfectar las superficies del dispositivo. Es importante tener en cuenta que estos productos químicos solamente desinfectan mientras están húmedos y deben permanecer así en el dispositivo durante al menos 4 minutos.
3. Utilice un bastoncillo de algodón empapado con virucida, bactericida, pseudomonicida, tuberculicida o fungicida para desinfectar las áreas estrechas a las que no puede acceder con el paño o la toallita de limpieza. Asegúrese de que el producto químico permanezca húmedo en el dispositivo durante al menos 4 minutos.

4. Deje que el dispositivo se seque al aire por completo antes de usarlo.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Verificación de la conexión

Para verificar si el BIGtrack 2 está conectado correctamente a su dispositivo:

1. Abra un editor de texto en su dispositivo.
2. Pulse los interruptores y compruebe que las funciones funcionen correctamente.

BIGtrack 2 no responde

El BIGtrack 2 no responde cuando activa los interruptores:

1. Conecte el BIGtrack 2 en un puerto USB diferente.
2. Si no funciona, llame a ableCARE.

MANTENIMIENTO PREVENTIVO Y REGULAR

Limpie el BigTrack 2 si es necesario. No se requiere mantenimiento programado.

REUTILIZABLE

Si planea reutilizar el dispositivo, debe limpiarlo y desinfectarlo entre los usos de acuerdo con los procedimientos estándares de control de infecciones. La reutilización es apropiada solo si el dispositivo permanece en buen estado de funcionamiento y no muestra signos de degradación del material.

Limpieza y desinfección antes de la reutilización

Consulte la sección TRATAMIENTO PREPARATORIO más arriba.

Inspección previa a la reutilización

Antes de cada reutilización, controle si el dispositivo presenta lo siguiente:

- Daños físicos o desgaste.
- Signos de degradación en el cableado, el compartimento de la batería o los conectores.
- Corrosión, agrietamiento o decoloración de los componentes.

Interrupción del uso

Interrumpa el uso y deseche el dispositivo de acuerdo con las regulaciones locales en los siguientes casos:

- Se presentan signos de degradación del material.
- El dispositivo no funciona de manera confiable.

Cuando sea apropiado, los dispositivos pueden ser reutilizados si son reacondicionados por el fabricante o un representante autorizado, de acuerdo con los requisitos de seguridad y rendimiento aplicables.

DISPOSITIVOS COMPATIBLES

El BigTrack 2 se puede utilizar con cualquier computadora o tableta con capacidad Bluetooth y que utilice los siguientes sistemas operativos:

- Windows 11
- macOS Ventura
- ChromeOS

CORRECTA ELIMINACIÓN

BigTrack 2 contiene componentes electrónicos y no debe desecharse en el sistema de recolección de residuos habitual de su hogar o negocio. El BigTrack 2 debe desecharse en un centro de reciclaje de productos electrónicos autorizado.

CUÁNDO PONERSE EN CONTACTO CON UN PROFESIONAL DE ATENCIÓN MÉDICA

Si tiene dificultades para acceder a los interruptores o necesita ayuda para la colocación del producto.

Si se produce un cambio en su afección.

AVISO DE INCIDENTE GRAVE

Si ocurre algún incidente grave durante el uso de este dispositivo, primero busque atención médica. Luego, informe a AbleNet, Inc. y a la autoridad competente del estado miembro en el que se encuentre.